

## असाधारण EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खंड ( ii ) PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं॰ 429 ] No. 429 ] नई दिल्ली, मंगलवार, जुलाई 29, 1997/श्रावण 7, 1919 NEW DELHI, TUESDAY, JULY 29, 1997/SRAVANA 7, 1919

## वाणिज्य मंत्रालय

अधिसूचना सं. 10/1997-2002

नई दिल्ली, 29 जुलाई, 1997

का. आ. 539 (अ).—निर्यात-आयात नीति, 1997–2002 के पैराग्राफ 1.3 के साथ पठित विदेश व्यापार (विकास तथा विनियमन) अधिनियम, 1992 (1992 की संख्या 22) की धारा 5 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्र सरकार एतद्द्वारा निर्यात-आयात नीति, 1997–2002 में निम्नलिखित संशोधन करती है:—

(1) पैराग्राफ 10.2 (छ) को संशोधित करके निम्न अनुसार पढ़ा जायेगा :-

तेल शोधक कारखानों सिंहत विद्युत, तेल और गैस क्षेत्रों को वस्तुओं को आपूर्ति जिसके संबंध में वित्त मंत्रालय द्वारा अधिसूचना/सार्वजनिक सूचना विधिवत् स्वीकृत की गई है। इस अध्याय के तहत घरेलू आपूर्तियों के लिए भी ये लाभ दिए जायेंगे।

(2) पैराग्राफ 7.6 के प्रथम वाक्य को संशोधित करके निम्न अनुसार पढ़ा जायेगा :--

नीति के पैराग्राफ 10.2 (ख), (ग) (''शून्य'' शुल्क ई पी सी जी लाइसेंस के मामले में) और (घ), (छ), (च) और (छ) (तेल शोधक कारखानों को आपूर्ति के मामले में) में उल्लिखित वर्गों को की जाने वाली आपूर्तियों के लिए वस्तुओं के विनिर्माण में अपेक्षित निर्विष्टियों के आयात हेतु विनिर्माता निर्यातक को एक विशेष अग्रदाय लाइसेंस दिया जाता है।

2. इसे लोक हित में जारी किया जाता है।

[फा. सं. 1/10/58 /96- 97/पी सी-2]

एस. बी. महापात्र, महानिदेशक,

विदेश व्यापार और पदेन-अपर सचिव

## MINISTRY OF COMMERCE NOTIFICATION NO. 10/1997-2002

New Delhi, the 29th July, 1997

- S.O. 539(E).—In exercise of the powers conferred by section 5 of the Foreign Trade (Development and Regulation) Act, 1992 (No. 22 of 1992) read with Paragraph 1.3 of the Export and Import Policy, 1997—2002, the Central Government hereby makes following amendments in the Export and Import Policy, 1997-2002:
  - (i) Paragraph 10.2(g) shall be amended to read as follows:

Supply of goods to the Power, Oil and Gas Sectors including Refineries in respect of which a Notification/Public Notice duly approved by Ministry of Finance, extends the benefits under this chapter to domestic supplies.

- (ii) The first sentence of Paragraph 7.6 shall be amended to read as follows:
  - A Special Imprest Licence is granted to a manufacturer exporter for the import of inputs required in the manufacture of goods to be supplied to the categories mentioned in Paragraph 10.2(b), (c) (in case of 'Zero' Duty EPCG Licence) (d), (e), (f) and (g) (in case of supplies to Refineries) of the Policy.
  - 2. This issues in public interest.

[F. No. 1/10/58/96-97/PC-II]
S.B. MOHAPATRA, Director General of
Foreign Trade and Ex-Officio
Additional Secy.